

УДК 811.111'373.2

DOI 10.18524/2410-3373.2020.23.219071

**Gergana PETKOVA**

*Senior Lecturer, PhD, Department of Language and Specialized Training (DESO),  
Medical University – Plovdiv (Bulgaria),  
Vasil Aprilov Boulevard, 15A, Bulgaria, Plovdiv, 4000; Mobile: + 359 896023335;  
E-mail: Gergana.Petkova@mu-plovdiv.bg; gi4e82ap@abv.bg;  
ORCID ID: <https://orcid.org/0000-0001-7209-9765>*

**Vanya IVANOVA**

*Assistant Professor, PhD, Department of Education in Mathematics, Informatics and  
Information Technology, University of Plovdiv “Paisii Hilendarski” (Bulgaria),  
24 Tsar Asen Street, Bulgaria, Plovdiv, 4000;  
Mobile: + 359 899 892 044; E-mail: vantod@uni-plovdiv.bg;  
ORCID ID: <https://orcid.org/0000-0002-0043-8606>*

## **PERSONAL NAMES IN SLAVONIC ANTHROPOONYMIC SYSTEMS, DERIVED FROM A LATIN NAME THAT DENOTES AN ANIMAL**

**ПЕТКОВА Гергана**

*кандидат філологічних наук, старший викладач кафедри мови  
та спеціального навчання Медичного університету (м. Пловдів, Болгарія),  
бульв. Василя Априлова, 15А, Пловдів, Болгарія, 4000;  
tel.: + 359 896023335; e-mail: Gergana.Petkova@mu-plovdiv.bg; gi4e82ap@abv.bg;  
ORCID ID: 0000–0001–7209–9765;*

**ІВАНОВА Ваня**

*кандидат філологічних наук, доцент кафедри навчання з математики,  
інформатики та інформаційних технологій  
Пловдівського університету «Паїсії Хілендарські» (м. Пловдів, Болгарія),  
24, вул. Царя Асена, Пловдів, Болгарія, 4000;  
tel.: + 359 899 892 044; e-mail: vantod@uni-plovdiv.bg;  
ORCID ID: <https://orcid.org/0000-0002-0043-8606>*

## **ВЛАСНІ НАЗВИ В СЛОВ'ЯНСЬКИХ АНТРОПОНИМІЧНИХ СИСТЕМАХ, ОТРИМАНІ ВІД ЛАТИНСЬКОГО ІМЕНІ НА ПОЗНАЧЕННЯ ТВАРИНИ**

**ABSTRACT**

**Introduction.** *There are two major periods of foreign names invasion. The first influence may be dated back to the 9<sup>th</sup>-10<sup>th</sup> c. AD when Christianity became the official religion for the Slavonic people and mostly Greek, Latin, and Hebrew names were introduced. Later on, at the end of the 20<sup>th</sup> century AD, West-European names became — and still are, popular and fashionable.*

*The purpose of the article is to present a full list of Slavonic personal names derived from a Latin anthroponym that denotes an animal as well as their initial meaning.*

**Background and motivations.** *Some totemic animals, like a wolf, bear, lion, and an eagle are part of the mythology and folklore of lots of European countries. The main reason for choosing to research personal names derived from an appellative for an animal is to follow the traces left from old beliefs and traditions and to study the influence of Christianity on them.*

**Methodology.** *The main methods used are lexicographical excerption and etymological analysis. The researched anthroponyms are divided into three major groups according to: 1) the meaning of the appellative (i. e. a thematic classification); 2) the type of the basic word (i. e. if the researched anthroponym is derived directly from an appellative or via another anthroponym (be it a Roman mythological name, a Roman phenomena, a Roman gentile name, a Roman cognomen, or a Neolatin name)); 3) their canonization.*

*All personal names included in this research are part of the modern anthroponicons, even though they represent a small group with relatively infrequent usage.*

*The expected results are to prevent those old Slavonic names from disappearing by making the name etymology more obvious for the common people and revealing the hidden symbolic meaning of the totem animal.*

*All the researched anthroponyms have been saved in the Slavonic names pools due to two very strong traditions — according to the first one, the child, especially a boy, was given a totemic name, and the second one was for the child to be named after one of the paternal or maternal grandparents.*

**Key words:** *Slavonic, personal name, Latin, animal*

## INTRODUCTION

There are two major periods of foreign names invasion. The first influence may be dated back to the 9<sup>th</sup>-10<sup>th</sup> century AD when Christianity became the official religion for the Slavonic people and mostly Greek, Latin, and Hebrew names were introduced. Later on, at the end of the 20<sup>th</sup> century AD, West-European names became, and still are, popular and fashionable (Kovachev, 1987: 15–16).

The **purpose** of the article is to present the full list of Slavonic personal names derived from a Latin anthroponym that denotes an animal as well as

their initial meanings. The object of the research is all Slavonic name pools, whereas its subject is 133 Slavonic anthroponyms, 10 of which are Bulgarian (5 male and 5 female ones), 17 Serbian (9 male and 8 female), 26 Russian (20 male and 6 female), 15 Ukrainian (8 male and 7 female), 5 Belarusian (3 male and 2 female), 10 Polish (8 male and 2 female), 7 Czech (5 male and 2 female), 7 Slovakian (5 male and 2 female), 8 Slovenian (5 male and 3 female), and 28 Croatian (19 male and 9 female) with a Latin origin with a basic meaning of an animal.

**Background and motivations.** Some totemic animals like a wolf, bear, lion, and an eagle, are part of the mythology and folklore of lots of European countries. The main reason for choosing to research personal names derived from an appellative for an animal is to follow the traces left from old beliefs and traditions and to study the influence of Christianity on them.

### METHODOLOGY

The main methods used are lexicographical excerption and etymological analysis. The researched anthroponyms are divided into three major groups according to: 1) the meaning of the appellative (i. e. a thematic classification); 2) the type of the basic word (i. e. if the researched anthroponym is derived directly from an appellative or via another anthroponym (be it a Roman mythological name, a Roman phenomena, a Roman gentile name, a Roman cognomen, or a Neolatin name); 3) their canonization.

It is worth emphasizing that all personal names included in this research are a part of the modern anthroponymicons, even though they represent a small group with relatively infrequent usage.

The expected **results** are to prevent those old Slavonic names from disappearing by making the name etymology more obvious for the common people and revealing the hidden symbolic meaning of the totem animal.

#### 1. Thematic classification:

A. A bird: aquila, ae, f – “eagle” > *Aquila* (m) (> BG: Акила; RUS: Аквила; UKR: Акила; BLR: Акила; PL: Akwila; HR: Akila)/ *Aquila* (f) (> BG: Акила; SRB: Акила; RUS: Аквила); aquilina, ae, f – “she-eagle” > *Aquilina* (> BG: Акилина; RUS: Аквилина; UKR: Акулина (Т)/Килина; BLR: Акіліна; PL: Akwilina; CZ: Akilina); aquelinus, i, m – “little eagle” > *Aquelinus* (> RUS: Аквилин; PL: Akwilin; HR: Akvilin); columba, ae, f – “dove” > *Columba* (m)/ *Columbus* (> RUS: Колумба; HR: Kolombo)/ *Columba* (f) (> RUS: Колумба; HR: Kolomba); gallus, i, m –

**“rooster”** > *Gallus* (> SRB: Гал; RUS: Галл; PL: Gawel; CZ: Havel; SLN: Gál; HR: Gal); *gavia, ae, f – “seagull”* > *Gavius* (> RUS: Гавий); *olor, oris, m – “swan”* > *Olora* (> SRB: Олора; HR: Olora); *pavo, onis, m – “peacock”* > *Pavo* (> BG: Павун; SRB: Паво; HR: Pavo); *pica, ae, f – “magpie”* > *Pica* (> SRB: Пика; HR: Pika); *titus – “pigeon”* > *Titus* (> BG: Тит; SRB: Тит; RUS: Тит; UKR: Тит; BLR: Ціт; PL: Tytus; SLK: Títus; CZ: Titus; SLN: Tit; HR: Tit);

B. A mammal: *agnus, i, m – “lamb”* > *Agna* (> BG: Агна; SRB: Агна; UKR: Агна); *agnellus, i, m – “little lamb”* > *Agnellus* (RUS: Агнеллус)/  
*Agnella* (> HR: Agnela); *lea, ae, f – “she-lion”* > *Lea* (> BG: Леа; SRB: Леа; SLK: Lea; SLN: Lea; HR: Lea); *leo, onis, m – “lion”* > *Leo* (> BG: Лео; SRB: Лео; RUS: Лео; UKR: Леон; BLR: Леў; PL: Leo; SLK: Leo; CZ: Leo; SLN: Leo; HR: Leo)/ *Leonius* (> UKR: Леоній; HR: Leonije); *leonilla, ae, f – “little she-lion”* > *Leonilla* (> RUS: Леонилла; UKR: Леоніла; HR: Leonila); *lupus, i, m – “wolf”* > *Luppus/ Lopus* (> SRB: Лупо; RUS: Луп; UKR: Луп; HR: Lupo); *ovis, is, f – “sheep”* > *Ovidius* (> SRB: Овидије; RUS: Овидий; UKR: Овідій; PL: Owidiusz; SLK: Ovídius; CZ: Ovidius; SLN: Ovidius; HR: Ovidij/ Ovidije); *petro, petronis, m – “ram”* > *Petronius* (> BG: Петроний; SRB: Петроније; RUS: Петроний; UKR: Петроній; PL: Petroniusz; SLK: Petronius; CZ: Petronius; SLN: Petrynius; HR: Petronija/ Petronije); *ursa, ae, f – “she-bear”* > *Ursa* (> SRB: Урса; RUS: Урса; UKR: Урса; SLN: Urška; HR: Ursua); *ursula, ae, f – “little she-bear”* > *Ursula* (> BG: Урсула; SRB: Урсула; RUS: Урсула; UKR: Урсула; BLR: Уршутля; SLK: Uršula/ Uršuľa; CZ: Uršula; SLN: Uršula; HR: Ursula); *ursulus, i, m – “little bear”* > *Ursulus* (> BG: Урсул; RUS: Урсул); *ursus, i, m – “bear”* > *Ursus* (> RUS: Урс; UKR: Урс; PL: Ursus; HR: Urso); *vitulus, i, m – “calf”* > *Italus* (> HR: Ital/ Italo); *Vitulus* (> RUS: Витул);

C. An insect: *cossus, i, m – “bedbug”* > *Cossus* (> RUS: Кocc); *iulus, i, m – “bedbug”* > *Iulus/ Iullus* (> SRB: Јул/ Јулус; RUS: Юл; HR: Jul/ Julus); *gerula, ae, f – “bee”* > *Gerulus* (> RUS: Герул); *musca, ae, f – “fly”* > *Musca* (> RUS: Муска); *muscila, ae, f – “little fly”* > *Muscila* (> UKR: Мустила); *tinea, ae, f – “moth”* > *Tinea* (> SRB: Тинеа; HR: Tinea);

D. A reptile: *stelio, onis, m – “lizard”* > *Stellio* (> RUS: Стеллион).

## DISCUSSION

As aforementioned, almost all of the above names of animals represent totemic ones in each of the researched Slavonic anthroponymicons.

For instance, the eagle symbolizes freedom and hope and is an incarnation of the main god in the mythology of almost all of the world peoples (Мифы народов мира, т. 2, 1988: 258; Kupar, 1993: 150–151); the lion is a symbol of divine power, greatness, bravery, nobility and intelligence (Мифы народов мира, т. 1, 1987: 41; Kupar, 1993: 74)), the bear/ the she-bear is a symbol of a new beginning (Kupar, 1993: 131), the peacock is a symbol of immortality, long life, and love (Ibidem: 156–157), the wolf stands for fierceness and prowess, the animal of the Roman gods Apollo and Silvanus (Ibidem: 32), whereas the sheep represents helplessness (Ibidem: 143–144), and the lamb symbolizes purity, amenability, innocence, and whiteness (Ibidem: 7).

When the new religion of Christianity appeared, all the old heathen beliefs and cults changed as well as everything symbolic, which was connected with them.

All the researched anthroponyms were preserved in the Slavonic names pools due to two very strong traditions. According to the first one, the child, especially a boy, was given a totemic name in order to make him/her as strong and frightening as the totemic animal, or to protect him/ her from a dangerous encounter with a wild animal that may cost his/her life. The second one is connected with the relationships within the kin and the family. According to it, the child is named after one of the paternal or maternal grandparents; it is accepted as an expression of respect to the kin or family ancestors. It is so strong that even nowadays most of the Bulgarians more or less follow that tradition.

## 2. *Classification according to the type of the basic word:*

A. Male Slavonic anthroponyms, derived from a Latin name that is coined from an appellative for an animal:

a. Anthroponyms, derived from a Roman mythological name: *Italus* (< *vitulus*, i, m — “calf”) > HR: Ital/ Italo;

b. Anthroponyms, derived from a Roman prenomen: *Titus* (< Etruscan word *titus* — “pigeon”) > BG: Тит; SRB: Тит; RUS: Тит; UKR: Тит; BLR: Ціт; PL: Tytus; SLK: Títus; CZ: Titus; SLN: Tit; HR: Tit;

c. Anthroponyms, derived from a Roman gentile name: *Gavius* (< *gavia*, ae, f — “seagull”) > RUS: Гавий; *Gallus* (< *gallus*, i, m — “rooster”) > SRB: Гал; RUS: Галл; PL: Gaweł; SLK: Gál; CZ: Havel; SLN: Gál; HR: Gal; *Ovidius* (< *ovis*, is, f — “sheep”) > SRB: Овидије; RUS: Овидий; UKR: Овідій; PL: Owidiusz; SLK: Ovídius; CZ: Ovidius; SLN: Ovídius;

HR: Ovidij/ Ovidije; *Petronius* (< petro, petronis, m — “ram”) > BG: Петроний; SRB: Петроније; RUS: Петроний; UKR: Петроній; PL: Petroniusz; SLK: Petronius; CZ: Petronius; SLN: Petrynius; HR: Petronija/ Petronije;

d. Anthroponyms, derived from a Roman cognomen: *Aquila* (< aquila, ae, f — “eagle”) > BG: Акила; RUS: Аквила; UKR: Акила; BLR: Акила; PL: Akwila; HR: Akila; *Aquilinus* (< aquilinus, i, m — “little eagle”) > RUS: Аквилин; PL: Akwilin; HR: Akylin; *Cossus* (< cossus, i, m — “bedbug”) > RUS: Kocc; *Gallus* (< gallus, i, m — “rooster”) > SRB: Гал; SLN: Gál; HR: Gal; *Iulus/ Iullus* (< iulus, i, m — “bedbug”) > SRB: Јул/ Јулус; RUS: Юл; HR: Jul/ Julius; *Luppus/ Lupus* (< lupus, i, m — “wolf”) > SRB: Лупо; RUS: Луп/ Лупп; UKR: Луп; HR: Lupo; *Musca* (< musca, ae, f — “fly”) > RUS: Муска; *Pavo* (< pavo, onis, m — “peacock”) > BG: Павун; SRB: Паво; HR: Pavo; *Stellio* (< stelio, onis, m — “lizard”) > RUS: Степлион; *Ursulus* (< ursulus, i, m — “little bear”) > BG: Урсул; RUS: Урсул; *Ursus* (< ursus, i, m — “bear”) > RUS: Урс; UKR: Урс; PL: Ursus; HR: Urso; *Vitulus* (< vitulus, i, m — “calf”) > RUS: Витул;

e. Anthroponyms, derived from a Neolatin name: *Agnellus* (< agnellus, i, m — “little lamb”) > RUS: Агнеллус; *Columba/ Columbus* (< columba, ae, f — “dove”) > RUS: Колумба; HR: Kolombo; *Gerulus* (< gerula, ae, f — “bee”) > RUS: Герул; *Leo* (< leo, onis, m — “lion”) > BG: Лео; SRB: Лео; RUS: Лео; UKR: Леон; BLR: Леў; PL: Leo; SLK: Leo; CZ: Leo; SLN: Leo; HR: Leo; *Leonius* (< leo, onis, m — “lion”) > UKR: Леоній; HR: Leonije;

B. Female Slavonic anthroponyms, derived from a Latin name that is coined from an appellative for an animal:

a. Anthroponyms, derived from a Roman cognomen: *Aquila* (< aquila, ae, f — “eagle”) > BG: Акила; SRB: Акила; RUS: Аквила; *Aquilina* (< aquilina, ae, f — “she-eagle”) > BG: Акилина; RUS: Аквилина; UKR: Акулина/ Килина; BLR: Акіліна; PL: Akwilina; CZ: Akilina; *Ursa* (< ursa, ae, f — “she-bear”) > SRB: Урса; RUS: Урса; UKR: Урса; SLN: Urška; HR: Urska; *Ursula* (< ursula, ae, f — “little she-bear”) > BG: Урсула; SRB: Урсула; RUS: Урсула; UKR: Урсула; BLR: Уршуля; PL: Urszula; SLK: Uršula (L)/ Uršuľa; CZ: Uršula SLN: Uršula; HR: Ursula;

b. Anthroponyms, derived from a Neolatin name: *Agna* (< agnus, i, m — “lamb”) > BG: Агна; SRB: Агна; UKR: Агна; *Agnella* (< agnellus, i, m — “little lamb”) > HR: Agnela; *Aquila* (< aquila, ae, f — “eagle”) > BG: Акила;

SRB: Акила; RUS: Аквила; *Aquilina* (< *aquilina*, ae, f — “she-eagle”) > BG: Акилина; RUS: Аквилина; UKR: Акулина/ Килина; BLR: Акіліна; PL: Akwilina; CZ: Akilina; *Columba* (< *columba*, ae, f — “dove”) > RUS: Колумба; HR: Kolomba; *Lea* (< *lea*, ae, f — “she-lion”) > BG: Леа; SRB: Леа; SLK: Lea; SLN: Lea; HR: *Lea*; *Leonilla* (< *leonilla*, ae, f — “little she-lion”) > RUS: Леонилла; UKR: Леоніла; HR: Leonila; *Muscila* (< *muscila*, ae, f — “little fly”) > UKR: Мустила; *Olora* (< *olor*, *oris*, m — “swan”) > SRB: Олора; HR: Olora; *Pica* (< *pica*, ae, f — “magpie”) > SRB: Пика; HR: Pika; *Tinea* (< *tinea*, ae, f — “moth”) > SRB: Тинеа; HR: Tinea; *Ursa* (< *ursa*, ae, f — “she-bear”) > SRB: Урса; RUS: Урса; UKR: Урса; SLN: Urška; HR: Urska; *Ursula* (< *ursula*, ae, f — “little she-bear”) > BG: Урсула; SRB: Урсула; RUS: Урсула; UKR: Урсула; BLR: Уршулія; PL: Urszula; SLK: Uršula (L)/ Uršuľa; CZ: Uršula; SLN: Uršula; HR: Ursula.

All of the researched Slavonic personal names are not directly derived from a Latin appellative but from a foreign name, be it a Roman mythological name, a Roman prenomen, a Roman gentile name, a Roman cognomen, or a Neolatin one that denotes an animal and it shows that the role of the Christianity as a religion is stronger than the influence of the Latin language.

### *3. Classification according to canonization:*

#### *A. Names of saints, canonized by the Catholic church:*

a. *Male names of saints: Columba/ Columbus, Gallus;*

b. *Female names of saints: Aquila, Lea, Ursula;*

#### *B. Names of saints, canonized by the Orthodox church:*

a. *Male names of saints: Agnellus, Gerulus, Ovidius;*

#### *C. Names of saints, canonized by the Catholic as well as the Orthodox church:*

a. *Male names of saints: Aquila, Aquilinus, Leo, Leonius, Luppus/ Lopus, Petronius, Titus, Ursus;*

b. *Female names of saints: Agna, Aquilina, Leonilla, Muscila, Ursa, Ursula.*

Twenty-four Latin anthroponyms out of the 38 ones included in the research are canonized.

### ***CONCLUSIONS***

There are 4 major groups of personal names denoting an animal: anthroponyms derived from an appellative with the meaning of a bird, anthroponyms derived from an appellative with the meaning of a mammal,

anthroponyms derived from an appellative with the meaning of an insect, and anthroponyms derived from an appellative with the meaning of a lizard;

For the male anthroponyms derived from an animal there are 5 major groups according to the type of the basic word: anthroponyms, derived from a Roman mythological name, from a Roman prenomen, from a Roman gentile name, from a Roman cognomen, and from a Neolatin name, while for the females the groups are two — anthroponyms derived from a Roman cognomen, and from a Neolatin name.

There are 3 major groups according to the canonization of the researched personal names: names of saints, canonized by the Catholic church (6 anthroponyms), names of saints, canonized by the Orthodox church (3 anthroponyms), and names of saints, canonized by the Catholic church as well as by the Orthodox one (15 anthroponyms).

It is obvious that the number of the Croatian personal names is the largest and this is probably due not only to the Catholicism being the official religion, but to the strong Italian influence in the country.

### **Index of Latin anthroponyms derived from an appellative denoting an animal and their Slavonic equivalents**

#### **Male anthroponyms:**

*Agnellus* (< agnellus, i, m — “little lamb” (K<sup>1</sup>) > **RUS:** *Агнеллус* (К) (Агнела (К), Агнелу (К));

<sup>1</sup> For the sources of information the following abbreviations are used: **B1** = Бирила. *Беларуская антрапанімія*, т. 1 (Уласныя імёны, імёны-мнушки, імёны пабацьку, прозайшчы); **B2** = Бирила. *Беларуская антрапанімія*, т. 3 (Структура ўласных мужчынскіх імён); **BTN** = [www.behindthename.com](http://www.behindthename.com); **BOS** = Босанац. *Prosvjetin imenoslov*; **D** = Dvoretzkiј. *Латинско – русский словарь*; **DO** = Dojchinovich. *Книга имена (водич за будуће родитеље и кумове)*; **G** = Grkovich. *Речник личних имена код Срба*; **I** = Ilchev. *Речник на личните и фамилните имена у българите*; **K** = <http://kurufin.narod.ru/>; **KEB** = Кебер. *Leksikon imen. Onomastični kompendij*; **KN** = Кнапова. *Jak se bude jmenovat?*; **KO1** = Ковачев. *Честотно-етимологичен речник на личните имена във временната българска антропономия*; **KO2** = Ковачев. *Честотно-тълковен речник на личните имена у българите*; **KR** = Kol, Ranchich. *Именар — лексикон српских имена*; **L** = [www.leksykony.interia.pl](http://www.leksykony.interia.pl); **MAR** = Маревич. *Hrvatsko-latinski rječnik*; **MST** = Милинович, Сегеди, Тодорович. *Латинско-српски и српско-латински речник (Lexicon Latino-Serbicum et Serbico-Latinum)*; **O** = *Oxford Latin Dictionary*; **P** = Petrovskij. *Словарь русских личных имен*; **PA** = <http://patronii.w.interia.pl/>; **S** = Суперанска. *Словарь русских личных имён*; **SD** = Скрипник, Дзятковска. *Власні імена людей (словник-довідник)*; **SHIM** = Шимундич. *Rječnik osobnih imena*; **SK** = Шипка, Клейн. *Име моje и твоje*; **SL** = <http://slovnik.dovrecka.sk/etymologicky-slovnik-mien>; **SSJ** = *Slovník slovenského jazyka*, VI; **T** = Трийняк. *Словник українських імен*; **VM** = Vojnov, Milev. *Латинско-български речник*; **WO** = Уд. *The Virgin Book of Baby Names*.

*Aquila* (< aquila, ae, f – “eagle” (BTN, K, KO1, KO2, L, O, S, T)) > **BG:** Ақила (KO1); **RUS:** Аквила (K, S) (Акила (B1, K, P)); **UKR:** Ақила (B1, T) (Акула (B1), Акулка (B1), Акулік (B1), Окула (B1)); **BLR:** Ақила (B1); **PL:** Akwila (L); **HR:** Akila (SHIM);

*Aquelinus* (< aquilinus, i, m – “little eagle” (BTN, K, SHIM)) > **RUS:** Аквилин (K, S) (Аквилина (K), Акилина (K), Акулина (K)); **PL:** Akwilin (PA); **HR:** Akvilin (MAR, SHIM) (Akvilino (SHIM), Aquilino (SHIM));

*Columba/Columbus* (< columba, ae, f – “dove” (BTN, K, SHIM, WO)) > **RUS:** Колумба (K) (Коломба (K), Коломбо (K), Колумб (K)); **HR:** Kolombo (MAR, SHIM) (Colombo (SHIM), Kolumbo (MAR, SHIM));

*Cossus* (< cossus, i, m – “bedbug” (K)) > **RUS:** Кocc (K);

*Gallus* (< gallus, i, m – “rooster” (BTN, D, K, L, O, VM)) > **SRB:** Гал (BOS, G, MST) (Гала (BOS, G), Галац (BOS, G), Гале (BOS), Галеј (BOS, G), Галејче (BOS, G), Гален (BOS, G), Галета (BOS, G), Галеша (BOS, G), Галјан (BOS), Галје (BOS), Галјен (BOS)); **RUS:** Галл (D, K); **PL:** Gawel (BTN, KN, L) (Gal (L), Galek (L), Gawel (L), Gawełek (L), Gawełuś (L), Gawet (SL)); **SLK:** Gál (SL, SSJ) (Gallus (SSJ), Galo (SL), Galus (SL, SSJ), Havel (BTN, SL, SSJ)); **CZ:** Havel (BTN, K, KEB, KN, L, SL) (Galek (KN), Galo (KN), Galouš (KN), Galoušek (KN), Gál (KN, L), Havelek (BTN, KN)); **SLN:** Gál (KEB); **HR:** Gal (BOS, MAR) (Gala (BOS), Galac (BOS), Gale (BOS), Galej (BOS), Galejče (BOS), Galen (BOS), Galeša (BOS), Galeta (BOS), Galjan (BOS), Galje (BOS), Galjen (BOS));

*Gavius* (< gavia, ae, f – “seagull” (K)) > **RUS:** Гавий (K);

*Gerulus* (< gerula, ae, f – “bee” (S)) > **RUS:** Герул (S);

*Italus* (< vitulus, i, m – “calf” (SHIM)) > **HR:** Ital (MAR)/ Italo (MAR, SHIM));

*Iulus/Iullus* (< iulus, i, m – “bedbug” (O)) > **SRB:** Јул (BOS, MST)/ Јулус (BOS); **RUS:** Ио́л (K) (Иул (D)); **HR:** Jul (BOS)/ Julius (BOS));

*Leo* (< leo, onis, m – “lion” (BTN, BOS, I, K, KEB, KN, KO1, KO2, L, P, SL, SHIM, T, WO)) > **BG:** Leo (I, KO1); **SRB:** Лео (BOS); **RUS:** Лео (K); **UKR:** Леон (T) (Леонець (T), Леоник (T), Леониха (T), Леонище (T), Леонко (T), Леончик (T), Леонюк (T)); **BLR:** Леў (B1, B2) (Леўка (B1), Леўчанок (B1), Леўчык (B1), Лёўка (B2), Ляўко (B1), Ляўчук (B1)); **PL:** Leo (KN, L) (Leosiek (K), Leoś (K)); **SLK:** Leo (SL, SSJ) (Leoš (L, SL, SSJ)); **CZ:** Leo (K, KN) (Leoš (L, K, KN), Leošek (K, KN)); **SLN:** Leo (KEB); **HR:** Leo (BOS, MAR, SHIM);

***Leonius*** (< leo, onis, m — “lion” (BTN, P, SHIM)) > **UKR:** *Леоній* (Т); **HR:** *Leonije* (SHIM));

***Luppus/ Lupus*** (< lupus, i, m — “wolf” (BTN, BOS, K, MAR, S, SHIM, Т)) > **SRB:** *Луно* (BOS, G) (Лупан (BOS), Лушиша (G), Лупус (BOS), Лупша (BOS), Лупшо (BOS)); **RUS:** *Лун* (К, Р, С)/ *Лунн* (К, С) (Лубан (S), Луна (S), Лупан (S), Лупентий (S), Лупон (S), Лупус (К), Люпус (К)); **UKR:** *Лун* (Т) (Лупашко (T), Лупейко (T), Лупешко (T), Лупиха (T), Лупій (T), Лупійко (T), Лупко (T), Лупцьо (T)); **HR:** *Lupo* (BOS, MAR) (Lupan (BOS), Lopus (BOS), Lupša (BOS), Lupšo (BOS));

***Musca*** (< musca, ae, f — “fly” (K)) > **RUS:** *Муска* (К);

***Ovidius*** (< ovis, is, f — “sheep” (BTN, BOS, KN, L, O, S, SD, SL, SHIM, Т, VM) > **SRB:** *Овидије* (BOS, MST); **RUS:** *Овидий* (D, L, S); **UKR:** *Овідій* (SD, T); **PL:** *Owidiusz* (KN, L); **SLK:** *Ovndius* (SL, SSJ); **CZ:** *Ovidius* (KN); **SLN:** *Ovndius* (KEB); **HR:** *Ovidij* (SHIM)/ *Ovidije* (BOS, MAR, SHIM) (Ovidio (SHIM));

***Pavo*** (< pavo, onis, m — “peacock” (BOS, KO1, KO2, SHIM)) > **BG:** *Павун* (KO1, KO2)); **SRB:** *Паво* (BOS) (Павоне (BOS), Павун (BOS), Павунко (BOS), Павуша (BOS)); **HR:** *Pavo* (BOS) (Pavone (BOS), Pavun (BOS), Pavunko (BOS), Pavuša (BOS));

***Petronius*** (< petro, petronis, m — “ram” (BOS, D, DO, KN, KO1, KR, SHIM, VM)) > **BG:** *Петроний* (I, VM, KO1, KO2, L, SL) (Петрони (I, KO1, KO2)); **SRB:** *Петроније* (BOS, DO, G, KN, KR, MST) (Петронија (BOS, G)); **RUS:** *Петроний* (D, К, KN, L, P, S, SL); **UKR:** *Петроній* (T); **PL:** *Petroniusz* (К, KN, L); **SLK:** *Petronius* (L) (Petrynius (SL, SSJ)); **CZ:** *Petronitus* (KN, L); **SLN:** *Petrynius* (KN); **HR:** *Petronija* (BOS, SHIM)/ *Petronije* (BOS, MAR, SHIM);

***Stellio*** (< stelio, onis, m — “lizard” (K)) > **RUS:** *Стеллион* (К);

***Titus*** (< Etruscan word titus — “pigeon” (BOS, K, KO1, KO2, SHIM)) > **BG:** *Tum* (I, VM, KO1) (Титан (I), Титио (KO2), Титко (I, KO1), Тито (I, KO1, KO2), Титъо (I, KO1), Титю (KO1)); **SRB:** *Tum* (BOS, KR, SK) (Тито (BOS), Титолик (BOS), Тотомил (BOS), Титомир (BOS), Титос (BOS, G, KN), Титослав (BOS), Титус (BOS), Титуш (BOS)); **RUS:** *Tum* (B1, B2, BTN, D, K, KEB, KN, L, P, S) (Титка (K), Тут (S)); **UKR:** *Tum* (B1, K, SD, T) (Титик (T), Титинок (T), Титинюк (T), Титиха (T), Титій (T), Титко (B1, K, SD, T), Титок (T), Титонько (K, SD, T), Титочко (K, SD, K), Титуз (T), Титун (T), Титусь (T), Титух (T), Титюк (T), Тить (T), Титъко (T), Тит (T), Тітко (T), Тітунь (T), Тітусь (T), Тітьо (T)); **BLR:** *Цім*

(B1, B2, K) (Цітко (B1), Ціток (B1), Цітусь (B2, K)); **PL:** *Tytus* (BTN, K, KEB, KN, L) (Tytek (L, K), Tytusik (L, K), Tytuś (L, K)); **SLK:** *Thtus* (KEB, SL, SSJ) (Tito (SL, SSJ)); **CZ:** *Titus* (K, KEB, KN) (Tit (K, KEB, KN), Titek (K, KEB, KN), Titusek (K, KN)); **SLN:** *Tit* (KEB) (Titan (KEB), Tito (KEB), Titoslav (KEB), Titus (KN)); **HR:** *Tit* (BOS, KEB, MAR, SHIM)/*Tito* (BOS, KEB, MAR, SHIM) (Tita (SHIM), Titan (BOS, SHIM), Titoje (SHIM), Titolik (BOS), Titoljub (BOS), Titomil (BOS), Titomir (SHIM, BOS), Titos (SHIM), Titoslav (BOS, SHIM), Titus (BOS), Tituš (BOS));

*Ursulus* (< *ursulus*, i, m — “little bear” (I, K)) > **BG:** *Урсул* (I); **RUS:** *Урсул* (K);

*Ursus* (< *ursus*, i, m — “bear” (BTN, K, KEB, L, S, SHIM, T)) > **RUS:** *Урс* (K, S) (Opcu (K), Ypcu (K)); **UKR:** *Урс* (T); **PL:** *Ursus* (L); **HR:** *Urso* (MAR, SHIM) (Orso (MAR));

*Vitulus* (< *vitulus*, i, m — “calf” (K)) > **RUS:** *Витул* (K);

#### Female anthroponyms:

*Agna* (< *agnus*, i, m — “lamb” (G, T)) > **BG:** *Агна* (I) (Ягна (I)); **SRB:** *Агна* (G) (Јагна (G), Јагња (G)); **UKR:** *Агна* (SD) (Агнеса (SD), Агнія (SD));

*Agnella* (< *agnellus*, i, m — “little lamb” (SHIM)) > **HR:** *Agnela* (SHIM) (Agnelica (SHIM), Agnelka (SHIM));

*Aquila* (< *aquila*, ae, f — “eagle” (BOS, KO2)) > **BG:** *Ақила* (KO2); **SRB:** *Ақила* (BOS); **RUS:** *Ақвилла* (K);

*Aquilina* (< *aquilina*, ae, f — “she-eagle” (P, S, SD, SHIM, T)) > **BG:** *Ақилина* (KO1) (Акелина (KO1), Акулина (KO1)); **RUS:** *Ақвилина* (K) (Ақилина (KO1, S), Акулина (BTN, K, KO1, L, S), Акулинка (P, S), Ақюлина (S), Окулина (S), Укулина (S)); **UKR:** *Акулина* (T)/ *Килина* (K, SD, T) (Акулинка (T), Килинка (K, SD, T), Килинонька (K, SD, T), Килиночка (K, SD, T), Килинця (T), Килинця (T), Кулина (K, SD, T), Кулиниха (T), Кулинище (T), Кулинка (T), Кулинонька (T), Кулиночка (T), Кулинця (T), Якилина (K, SD, T), Якилинка (T), Якилинонька (T), Якилиночка (T)); **BLR:** *Акіліна* (K) (Акуліна (K), Акуліся (K), Акуліта (K), Акульця (K)); **PL:** *Akwilina* (L); **CZ:** *Akilina* (L);

*Columba* (< *columba*, ae, f — “dove” (BTN, K, SHIM)) > **RUS:** *Колумба* (K, S) (Коломба (K)); **HR:** *Kolomba* (MAR, SHIM) (Colomba (SHIM), Colombana (SHIM), Kolombana (SHIM), Kolombanica (SHIM), Kolumba (MAR, SHIM), Kolumbana (SHIM), Kolumbanica (SHIM), Kolumbica (SHIM));

**Lea** (< lea, ae, f — “she-lion” (BOS, DO, I, KEB, KO1, KO2, KR, SHIM) > **BG**: *Леа* (I, KO1, KO2); **SRB**: *Леа* (BOS, D, KR) (Леана (BOS)); **SLK**: *Lea* (SL, SSJ); **SLN**: *Lea* (KEB); **HR**: *Lea* (BOS, MAR, SHIM) (Leana (BOS), Leica (SHIM), Lejica (SHIM), Lejka (SHIM));

**Leonilla** (< leonilla, ae, f — “little she-lion” (SHIM, T)) > **RUS**: *Леонилла* (S); **UKR**: *Леоніла* (T) (Леонила (T)); **HR**: *Leonila* (SHIM) (Leonilica (SHIM), Leonilka (SHIM), Leonilla (SHIM));

**Muscila** (< muscila, ae, f — “little fly” (T)) > **UKR**: *Мусятина* (T);

**Olora** (< olor, oris, m — “swan” (BOS)) > **SRB**: *Олора* (BOS); **HR**: *Olora* (BOS);

**Pica** (< pica, ae, f — “magpie” (BOS)) > **SRB**: *Пика* (BOS) (Пикица (BOS)); **HR**: *Pika* (BOS) (Pikica (BOS));

**Tinea** (< tinea, ae, f — “moth” (BOS)) > **SRB**: *Tineea* (BOS) (Тинеја (BOS)); **HR**: *Tinea* (BOS) (Tineja (BOS));

**Ursa** (< ursa, ae, f — “she-bear” (BOS, KEB, MAR, SHIM) > **SRB**: *Yрса* (BOS); **RUS**: *Yрса* (S); **UKR**: *Yрса* (T); **SLN**: *Urška* (KEB) (Уrsa (KEB), Urša (KEB), Uršika (KEB), Urška (KEB)); **HR**: *Ursa* (BOS, SHIM) (Ursica (SHIM), Ursina (SHIM), Ursinica (SHIM), Ursinija (SHIM), Ursinka (SHIM), Urša (BOS, SHIM), Uršica (SHIM), Urška (SHIM), Urza (SHIM), Urzica (SHIM));

**Ursula** (< ursula, ae, f — “little she-bear” (BTN, BOS, K, KEB, KO1, KO2, L, P, S, SL, SHIM, T) > **BG**: *Урсула* (KO1) (Орсула (KO1), Урзула (KO1)); **SRB**: *Урсула* (BOS, KO1) (Орсула (KO1)); **RUS**: *Урсула* (K, KN, P, S, SL) (Урсулия (L), Урсулка (P)); **UKR**: *Урсула* (T); **BLR**: *Уршуля* (K) (Аршуля (K), Аршуся (K)); **PL**: *Urszula* (BTN, K, KN, L, SJ, T) (Orszula (K, L), Ursula (K, L), Urszulka (K, L), Uršula (SL), Warszula (K, L), Wirszula (K)); **SLK**: *Uršula* (L)/ *Uršuľa* (SJ, SSJ) (Uršuľka (SSJ)); **CZ**: *Uršula* (K, KN, L, SL) (Uršulka (K, KN), Voršila (K, L, SL), Voršilka (K)); **SLN**: *Uršula* (KEB) (Orsola (KEB), Ursola (KEB), Ursula (KEB), Ursulla (KEB), Uršolina (KEB)); **HR**: *Ursula* (BOS, KO1, SHIM) (Orseta (MAR), Orsola (KEB, MAR, SHIM), Orsolica (SHIM), Orsula (KEB, KO1, SHIM), Orsulica (KEB, SHIM), Oršola (KEB), Oršula (KEB, SHIM), Oršulica (SHIM), Ursulica (SHIM), Uršula (BOS, SHIM), Uršulica (SHIM), Urzula (SHIM), Urzulica (SHIM)).

### List of abbreviations:

**BG** — Bulgarian;  
**SRB** — Serbian;  
**RUS** — Russian;  
**UKR** — Ukrainian;  
**BLR** — Belarusian;  
**PL** — Polish;  
**CZ** — Czech;  
**SLK** — Slovakian;  
**SLN** — Slovenian;  
**HR** — Croatian

### REFERENCES

- Biryla, M. V. (1966). Беларуская антрапанімія, т. 1 [Belaruskaya antrapanimiya, t. 1]. Minsk, Navuka i tehnika.
- Biryla, M. V. (1982). Беларуская антрапанімія, т. 2 [Belaruskaya antrapanimiya, t. 2]. Minsk, Navuka i tehnika.
- Bosanac, M. (1984). Prosvjetin imenoslov. Zagreb, Prosvjeta.
- Dojchinovich, B. (2010). Књига имена (водич за будуће родитеље и кумове) [Knjiga imena (vodich za buduche roditelje i kumove)]. Beograd, Kreativni tzentar.
- Dvoreckij, I. H. (1976). Латинско — русский словарь [Latinsko-russkij slovarj]. Moskva, Russkij jazyk.
- Grkovich, M. (1966). Речник личних имена код Срба [Rechnik lichnih imena kod Srbja]. Beograd, Vuk Karadzich.
- Ilchev, St. (1959). Речник на личните и фамилните имена у българите [Rechnik na lichnite i familnite imena u balgarite]. Sofia, Izdatelstvo na BAN.
- Keber, J. (2008). Leksikon imen. Onomastični kompendij. Ljubljana, Celjska Mohorjeva družba.
- Knappová, M. (1985). Jak se bude jmenovat? Praha, Academia.
- Kovachev, N. P. (1987 a). Честотно-тълковен речник на личните имена у българите [Chestotno-talkoven rechnik na lichnite imena u balgarite]. Sofia, D-r Petar Beron.
- Kovachev, N. P. (1987 b). Българска ономастика (Наука за собствените имена) [Balgarska onomastika (Nauka za sobstvenite imena)]. Sofia, Index 80.
- Kovachev, N. P. (1995). Честотно-етимологичен речник на личните имена в съвременната българска антропонимия [Chestotno-etimologischen technik na lichnite imena v savremennata balgarska antroponiymiya]. Veliiko Tarnovo, Pik.
- Kol, P., Ranchich, A. (2011). Именар — лексикон српских имена [Imenar — leksikon srpskih imena]. Beograd, Jovan.

- Kupar, Dz., K. (1993). Илюстрована енциклопедия на традиционните символи [Ilyustrovana entziklopediya na traditzionnite simvoli]. Sofia, Izdatelstvo “Petar Beron”.
- Marević, J. (1994). Hrvatsko-latinski rječnik. Zagreb, Žkolska knjiga.
- Мифы народов мира (Энциклопедия в двух томах), т. 1 (А-К) [Mifaj narodov mira (Entziklopediya v dvuh tomah), t. 1 (A-K)] (1987). Moskva, Sovetskaya entziklopediya.
- Мифы народов мира (Энциклопедия в двух томах), т. 2 (К-Я). [Mifaj narodov mira (Entziklopediya v dvuh tomah), t. 2 (K-YA)] (1988). Moskva, Sovetskaya entziklopediya.
- Milinkovich, Sl., Segedi, P., Todorovich, Vl. M. (2009). Латинско-српски и српско-латински речник (Lexicon Latino-Serbicum et Serbico-Latinum) [Latinsko-srpski i srpsko-latinski rečnik]. Beograd, Slizbeni glasnik.
- Petkova, G. (2015). Romanian and Bulgarian personal names derived from Latin appellatives (names of plants and animals). Name and Naming. Proceedings of the International Conference on Onomastics “Name and Naming” (Conventional/ Unconventional in Onomastics), Baia Mare (Romania), September 1–3, 2015. Cluj-Napoca: Editura Mega, Editura Argonaut, 2015, p. 296–306.
- Petkova, Ivanova (2019). Personal Names in Russian, Ukrainian, and Belarusian Anthroponymic Systems, Derived from a Latin Name that Denotes a Plant. Opera in Onomastica, Fasciculum XXII/ Записки з ономастики (Збірник наукових праць) [Zapiski z onomastiki (Zbirnik naukovih pratzj), Vipusk 22]. Odesa, Astroprint, p. 108–116.
- Petrovskij, N. A. (1955). Словарь русских личных имён [Slovarj russkih lichnajh imen]. Moskva, Sovetskaya entziklopediya.
- Shipka, M., Klajn, Iv. (2011). Име моје и твоје [Ime moje i tvoje]. Novi Sad, IK Prometej.
- Skripnik, L. G., Dzjatkowskaja, N. P. (1986). Власні імена людей (словник-довідник) [Vlasni imena lyudej (slovnik-dovidnik)]. Kiiv, Naukovadumka.
- Slovník slovenského jazyka, VI. (1968). Bratislava, Vydavateľstvo SAV.
- Superanskaya, A., V. (1998). Словарь русских личных имён [Slovarj russkih lichnajh imen]. Moskva, Izdateljstvo AST.
- Ђимундић, М. (1988). Rječnik osobnih imena. Zagreb, Nakladni zavod Matice hrvatske.
- Triinyak, I. I. (2005). Словник українських імен [Slovnik ukrainskikh imen]. Kiiv, Vidavnitztvo “Dovira”.
- Oxford Latin Dictionary (1968). London, Oxford University Press.
- Vojnov, M., Milev, Al. (1990) Латинско-български речник [Latinsko-balgarski rečnik]. Sofia, Nauka i izkustvo.
- Wood, E. (2002). The Virgin Book of Baby Names. London, Virgin Books.  
[www.behindthename.com](http://www.behindthename.com) (24.07.2013).

<http://kurufin.narod.ru/> (24.07.2013).  
[www.leksykony.interia.pl](http://www.leksykony.interia.pl) (24.07.2012).  
<http://patronii.w.interia.pl/> (24.07.2012).  
<http://slovnik.dovrecka.sk/etymologicky-slovnik-mien> (24.07.2013).

### **ПЕТКОВА Гергана**

канадідат філологічних наук, старший викладач кафедри мови та спеціального навчання Медичного університету (м. Пловдів, Болгарія), бульв. Василя Априлова, 15А, Пловдів, Болгарія, 4000;  
tel.: + 359 89602335; e-mail: Gergana.Petkova@mu-plovdiv.bg; gi4e82ap@abv.bg;  
ORCID ID: 0000–0001–7209–9765;

### **ІВАНОВА Валія**

канадідат філологічних наук, доцент кафедри навчання з математики, інформатики та інформаційних технологій Пловдівського університету «Паїсії Хілендарські» (м. Пловдів, Болгарія), 24, бул. Царя Асена, Пловдів, Болгарія, 4000;  
tel.: + 359 899 892 044; e-mail: vantod@uni-plovdiv.bg;  
ORCID ID: <https://orcid.org/0000-0002-0043-8606>

## **ВЛАСНІ НАЗВИ В СЛОВ'ЯНСЬКИХ АНТРОПОНІМІЧНИХ СИСТЕМАХ, ОТРИМАНІ ВІД ЛАТИНСЬКОГО ІМЕНІ НА ПОЗНАЧЕННЯ ТВАРИНИ**

### **АНОТАЦІЯ**

*Вступ.* Є два основні періоди запозичення іноземних імен. Перший вплив можна віднести до IX–X ст. н.е., коли християнство стало офіційною релігією для слов'янських народів, і були введені в основному грецькі, латинські і єврейські імена. Пізніше, в кінці 20 століття, західноєвропейські імена стали популярними і модними досі.

*Метою статті є представити повний список слов'янських особистих імен, утворених від латинського антропоніма, що позначає тварину, а також їх первісне значення.*

*Постановка проблеми.* Деякі потемній тварини, такі як вовк, ведмідь, лев і орел, є частиною міфології і фольклору багатьох європейських країн. Основна причина вибору дослідження особистих імен, утворених від імені тварини, — це простежити сліди старих вірувань і традицій і вивчити вплив християнства на них.

*Методологія.* Основні методи, що використовуються — лексикографічна витримка і етимологічний аналіз. Досліджені антропонімів розподіляються на три основні групи в залежності від: 1) значення апелятива (тобто тематичної класифікації); 2) тип основного слова (тобто, якщо досліджуваний антропонім утворюється безпосередньо від найменування або через інший

антропонім (будь то римське міфологічне ім'я, римський преномен, римське родове ім'я, римський когнomen або неолатинське ім'я); 3) їх канонізація.

Всі особисті імена, включені в це дослідження, є частиною сучасних антропоніміконів, хоча вони представляють невелику групу з відносно нечастим використанням.

Очікувані результати полягають в тому, щоб запобігти зникненню цих старих слов'янських імен, зробивши етимологію імен більш очевидною для простих людей і розкриваючи приховане символічне значення тотемної тварини.

Всі досліджені антропонімів були збережені в базейнах слов'янських імен завдяки двом дуже сильним традиціям: згідно з першою, дитині, особливо хлопчикові, давалося тотемна ім'я, а другою — ім'я дитини на честь бабусь і дідусів з боку батька або матері.

**Ключові слова:** слов'янська мова, власна назва, латинь, тварина.

### **ПЕТКОВА Гергана**

кандидат филологических наук, старший преподаватель кафедры языка и специального обучения Медицинского университета (г.. Пловдив, Болгария), 15A, ул. Василия Априлова, Пловдив, Болгария, 4000;  
tel.: + 359 896023335; e-mail: Gergana.Petkova@mu-plovdiv.bg; gi4e82ap@abv.bg;  
ORCID ID: 0000-0001-7209-9765;

### **ИВАНОВА Вания**

кандидат филологических наук, доцент кафедры обучения по математике, информатике и информационным технологиям Пловдивского университета «Паисия Хилендарского» (г. Пловдив, Болгария), 24, ул. Царя Асенса, Пловдив, Болгария, 4000;  
tel.: + 359 899 892 044; e-mail: vantod@uni-plovdiv.bg;  
ORCID ID: <https://orcid.org/0000-0002-0043-8606>.

## **ЛИЧНЫЕ ИМЕНА В СЛАВЯНСКИХ АНТРОПОНИМИЧЕСКИХ СИСТЕМАХ, ОБРАЗОВАННЫХ ОТ ЛАТИНСКОГО ИМЕНИ, ОБОЗНАЧАЮЩЕЕ ЖИВОТНОЕ**

### **АНОНОТАЦИЯ**

**Введение.** Есть два основных периода заимствования иностранных имен. Первое влияние можно отнести к IX-X вв. н.э., когда христианство стало официальной религией для славянских народов, и были введены в основном греческие, латинские и еврейские имена. Позже, в конце 20 века нашей эры, западноевропейские имена стали популярными и модными до сих пор.

Целью статьи является представить полный список славянских личных имен, образованных от латинского антропонима, обозначающего животное, а также их первоначальное значение.

**История вопроса.** Некоторые тотемные животные, такие как волк, медведь, лев и орел, являются частью мифологии и фольклора многих европейских стран. Основная причина выбора исследования личных имен, образованных от имени животного, — это проследить следы старых верований и традиций и изучить влияние христианства на них.

**Методология.** Основные используемые методы — лексикографическая выдержка и этимологический анализ. Исследованные антропонимы делятся на три основные группы в зависимости от: 1) значения апеллятива (т. е. тематической классификации); 2) типа основного слова (т. е. если исследуемый антропоним происходит непосредственно от наименования или через другой антропоним (будь то римское мифологическое имя, римский преномен, римское родовое имя, римский когномен или неолатинское имя)); 3) их канонизация.

Все личные имена, включенные в это исследование, являются частью современных антропонимиконов, хотя они представляют небольшую группу с относительно нечастым использованием.

Ожидаемые результаты заключаются в том, чтобы предотвратить исчезновение этих старых славянских имен, сделав этимологию имен более очевидной для простых людей и раскрывая скрытое символическое значение тотемного животного.

Все исследованные антропонимы были сохранены в бассейнах славянских имен благодаря двум очень сильным традициям: согласно первой, ребенку, особенно мальчику, давалось тотемное имя, а второй — имя ребенка в честь бабушек и дедушек по отцовской или материнской линии.

**Ключевые слова:** славянский язык, личное имя, латынь, животное.

**Acknowledgement.** The authors wish to acknowledge the support of the National Program “Young Scientists and Postdoctoral Students” of the Ministry of Education and Science in Bulgaria.